

22-002  
no. 6  
1994  
c. 3

## FIELD CROP REPORTING SERIES No. 6

## SÉRIE DE RAPPORTS SUR LES GRANDES CULTURES No. 6

Price: Canada: \$15.00 per issue, \$85.00 a year  
 United States: US\$18.00 per issue, US\$102.00 a year  
 Other Countries: US\$21.00 per issue, US\$119.00 a year

Prix: Canada: 15 \$ l'exemplaire, 85 \$ par année  
 États-Unis: 18 \$ US l'exemplaire, 102 \$ US par année  
 Autres pays: 21 \$ US l'exemplaire, 119 \$ US par année

For release September 7, 1994

### STOCKS OF CANADIAN GRAIN AT JULY 31, 1994

### HIGHLIGHTS

At the end of the 1993/94 crop year, farm stocks of oilseeds were very tight, while durum wheat stocks were down significantly from last July's level. In contrast, farm stocks of oats, barley and wheat excluding durum were all well above normal levels.

### CANOLA AND FLAXSEED

Despite a record canola production in 1993, record marketings in the 1993/94 crop year left only 45 thousand tonnes of canola on farms at July 31, 1994. This is the lowest level in 10 years, when July farm stocks were 15 thousand tonnes. Total stocks in all positions were 309 thousand tonnes, down 55.3% from last year.

For further information, please contact Crops Section, Agriculture Division, Statistics Canada, Tunney's Pasture, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or call:

Oliver Code  
Tony Dupuis

(613) 951-8719  
(613) 951-0572

September 1994

Pour diffusion le 7 septembre 1994

### STOCKS DE CÉRÉALES CANADIENNES AU 31 JUILLET 1994

### FAITS SAILLANTS

À la fin de l'année-récolte 1993-1994, les stocks de graines oléagineuses à la ferme s'épuisaient, tandis que les stocks de blé durum étaient considérablement inférieurs à ceux de juillet dernier. Par contre, les stocks d'avoine, d'orge et de blé (excluant le blé durum) à la ferme étaient tous bien supérieurs aux normales.

### CANOLA ET LIN

En dépit d'une production inégalée de canola en 1993, les ventes records de cette denrée pendant l'année-récolte 1993-1994 ont laissé seulement 45 milliers de tonnes métriques de canola à la ferme le 31 juillet 1994. Il s'agit du plus faible niveau en dix ans, les stocks à la ferme en juillet se situant à 15 milliers de tonnes métriques. Les stocks totaux dans toutes les positions s'établissaient à 309 milliers de tonnes métriques, soit 55,3 % de moins que l'année précédente.

Pour de plus amples renseignements, s'adresser à la Section des cultures, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Parc Tunney, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou s'adresser à:

Daniel Bergeron

(613) 951-3864

septembre 1994

- 2 -

With the highest marketings since the 1987/88 crop year, farm stocks of flaxseed fell 65.4% from last year's level to 45 thousand tonnes. This is the lowest farm carryover of flaxseed since 1990 when stocks were 15 thousand tonnes. Total stocks in all positions were 158 thousand tonnes, down 36.8% from last year.

## WHEAT

Durum wheat farm stocks at July 31 were 450 thousand tonnes, the lowest since 1990. Total stocks in all positions were 1.7 million tonnes, down 18.9% from last year.

Farm stocks of all wheat excluding durum were 3.3 million tonnes, down slightly (-6.3%) from last year's level of 3.5 million tonnes. With marketings down over 2 million tonnes from recent crop year levels, the decrease in farm stocks can be attributed mainly to a sharp production decline in the 1993 spring wheat crop.

## OATS AND BARLEY

Despite significantly higher oats marketings, a jump in 1993 production has resulted in July 31 farm stocks of 755 thousand tonnes of oats, up 36.0% from last year's level of 555 thousand tonnes.

The situation for barley is similar to oats. Barley marketings for the 1993/94 crop year were up significantly, but a jump in 1993 production, plus above-average carryover from the previous crop year, resulted in higher ending stocks this year than last year. Farm stocks were 2.0 million tonnes at July 31, 1994, up 11.1% from last year's level of 1.8 million tonnes.

Le volume des ventes ayant été le plus élevé depuis l'année-récolte 1987-1988, les stocks de lin à la ferme ont diminué de 65,4 % par rapport au niveau de 45 milliers de tonnes métriques enregistré l'année précédente. Les stocks reportés de lin à la ferme étaient les plus faibles depuis 1990, où ils se situaient à 15 milliers de tonnes métriques. Les stocks totaux dans toutes les positions s'établissaient à 158 milliers de tonnes métriques, soit 36,8 % de moins que l'année précédente.

## BLÉ

Au 31 juillet, les stocks de blé durum à la ferme se fixaient à 450 milliers de tonnes métriques, soit le plus faible niveau depuis 1990. Les stocks totaux dans toutes les positions s'établissaient à 1,7 million de tonnes métriques, c'est-à-dire 18,9 % de moins que l'année précédente.

Les stocks à la ferme de tous les types de blé, à l'exception du blé durum, se situaient au niveau de 3,3 millions de tonnes métriques, soit un faible repli (- 6,3 %) par rapport à celui de 3,5 millions de tonnes métriques observé l'année précédente. Le volume des ventes ayant diminué de plus de 2 millions de tonnes métriques par rapport aux années-récoltes récentes, le repli des stocks à la ferme peut être attribué en majeure partie à la forte baisse de la production pour ce qui est de la récolte du blé de printemps en 1993.

## AVOINE ET ORGE

En dépit de la hausse considérable des ventes d'avoine, l'augmentation de la production en 1993 explique que les stocks de cette céréale à la ferme s'établissaient, au 31 juillet, à 755 milliers de tonnes métriques, soit 36,0 % de plus que les 555 milliers de tonnes métriques enregistrées l'année-précédente.

La situation de l'orge est similaire. On constate une augmentation considérable du volume des ventes pendant l'année-récolte 1993-1994, mais les stocks de fermeture de la présente année étaient supérieurs à ceux de l'année dernière du fait que la production a fortement augmenté en 1993 et que les stocks reportés ont été supérieurs à la normale. Au 31 juillet 1994, les stocks à la ferme se fixaient à 2,0 millions de tonnes métriques, soit 11,1 % de plus que le niveau de 1,8 million de tonnes métriques l'an dernier.

– 3 –

## CORN AND SOYBEANS

Farm stocks of corn for grain were 700 thousand tonnes, down 15.2% from last year's level of 825 thousand tonnes.

At July 31, farm stocks of soybeans were 30 thousand tonnes, a return to more normal levels after last year's tight ending stocks of 4 thousand tonnes.

## MAÏS—GRAIN ET SOYA

Les stocks de maïs—grain à la ferme s'établissaient à 700 milliers de tonnes métriques, soit une baisse de 15,2 % par rapport au niveau de 825 milliers de tonnes métriques enregistré l'année précédente.

Au 31 juillet, les stocks de soya à la ferme se fixaient à 30 milliers de tonnes métriques, signalant un retour à des niveaux plus normaux après le resserrement des stocks de fermeture de l'année précédente, qui s'élevaient à 4 milliers de tonnes métriques.

This publication was prepared under the direction of:

- Oliver Code, Head, Crop Reporting Unit

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- Oliver Code, Chef, Sous-section des rapports sur les grandes cultures

#### SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements in the Statistics Act.

#### SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres non disponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

#### Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

#### Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada.

© Minister of Industry, Science and Technology, 1994. All rights reserved. No part of this publication may be produced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada.

© Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1994. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasinier dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

## OBJECTIVES OF THE SURVEY

The Crops Section of Statistics Canada conducts a series of probability surveys aimed at collecting and disseminating data on seeding intentions, seeded and harvested area, yield, production and stocks for the principal field crops in Canada (published in an annual series of eight reports, catalogue 22-002, Nos. 1 to 8).

The survey data published in this report, No. 6, deals with Canada's stocks of grains at July 31, 1994.

## CONCEPTS AND DEFINITIONS

This report contains estimates of grain stocks on farms, as at July 31, 1994 and estimates of commercial grain stocks.

Estimates of the grain stocks on farms are obtained by survey while commercial stocks data are obtained from the Grain Marketing Unit of Statistics Canada. These data originate from administrative sources such as the Canadian Grain Commission. For more information on commercial stocks, refer to Statistics Canada's "Cereals and Oilseeds Review" catalogue 22-007.

## CROP CATEGORIES

Definitions of the crop categories referenced in Report No. 6, Field Crop Reporting Series are listed below.

**Stocks on Farms:** Farm held stocks of grains include marketable grain, reserves for on-farm feed and seed use, and dockage.

**Commercial Stocks:** Stocks of grain held at facilities such as elevators, terminals, mills, etc. Commercial stocks exclude dockage.

**Dockage:** Dockage is material that must be removed from grain in order that the grain can be assigned the highest grade for which it qualifies.

**Eight Major Grains:** wheat, oats, barley, rye, flaxseed, canola, corn for grain and soybeans.

**Six Major Grains:** wheat, oats, barley, rye, flaxseed and canola.

**Coarse Grains:** oats, barley, rye, and corn for grain.

**Oilseeds:** canola, flaxseed and soybeans.

## OBJECTIFS DE L'ENQUÊTE

La Section des cultures de Statistique Canada mène une série d'enquêtes probabilistes visant la collecte et la diffusion des données sur les intentions d'ensemencement, les superficies ensemencées et récoltées, le rendement, la production et les stocks pour les principales grandes cultures au Canada (publiées dans une série de huit rapports, catalogue 22-002, n°s 1 à 8).

Les données d'enquête publiées dans ce rapport, n° 6, traitent des stocks des grains au Canada au 31 juillet 1994.

## CONCEPTS ET DÉFINITIONS

Ce rapport contient les estimations des stocks à la ferme au 31 juillet 1994 et les estimations des stocks en position commerciale.

Les estimations de stocks à la ferme sont obtenues à l'aide d'enquêtes tandis que les données sur les stocks commerciaux sont obtenues de la Sous-section de la commercialisation des grains de Statistique Canada. Ces données sont produites à partir de sources administratives telles que la Commission canadienne des grains. Pour tous renseignements supplémentaires sur les stocks commerciaux, consulter "La revue des céréales et des graines oléagineuses" de Statistique Canada, n° 22-007 au catalogue.

## CATÉGORIES DE CULTURES

Les catégories de cultures retrouvées dans le rapport n° 6 de la Série de rapports sur les grandes cultures sont définies ci-après.

**Stocks à la ferme:** les stocks de grain entreposés à la ferme incluent les grains disponibles pour la vente, l'alimentation du bétail et les semences à la ferme, et les impuretés.

**Stocks en position commerciale:** stocks de grain en inventaire sur les sites tels que les élévateurs à grain, les postes de transbordement, les minoteries, les meuneries, etc. Les stocks commerciaux excluent les impuretés.

**Impuretés:** matières qui doivent être extraites du grain pour qu'il puisse se classer dans la catégorie la plus élevée possible.

**Huit principales céréales:** blé, avoine, orge, seigle, lin, canola, maïs-grain et soya.

**Six principales céréales:** blé, avoine, orge, seigle, lin et canola.

**Céréales secondaires:** avoine, orge, seigle et maïs-grain.

**Graines oléagineuses:** canola, lin et soya.

## METHODOLOGY AND DATA QUALITY

### SURVEY FRAME AND SAMPLE SELECTION

The target population for the July 31 farm stocks estimates includes all farms in Canada enumerated in the Census of Agriculture except those on Indian reserves and farms from the Northwest Territories, Yukon and Newfoundland. Institutional farms are also excluded from the target population.

Every five years, the Census of Agriculture collects information on agricultural operations across Canada, including institutional farms, community pastures, Indian reserves, etc. The Census of Agriculture provides a list of farms and their crop areas from which a probability sample for the July 31 farm stocks estimates is selected.

Probability surveys can use two types of sampling frames, list and area. In the July 31 Farm Stocks Survey, only the list frame is used in sample selection. This list frame is stratified into homogenous groups on the basis of Census characteristics (such as farm size and crop area) and sub-provincial geographic boundaries. A sample of approximately 10,600 farms is drawn from the list frame for the July 31 Farm Stocks Survey.

### DATA COLLECTION

Data collection for the July 31 Farm Stocks Survey was carried out during the weeks of July 27 to August 3, 1994.

As of December 1992, all data collection for field crop surveys is undertaken using a Computer Assisted Telephone Interview (CATI) system.

### EDIT

With the introduction of the CATI methodology, it is now possible to implement edit procedures at the time of the interview. Computer programmed edit checks in the CATI system inform interviewers during the interview of possible data errors, which can then be corrected immediately by the interviewer and respondent. CATI significantly reduces the need for subsequent telephone follow-up, thereby reducing respondent burden and survey processing time.

### RESPONSE RATE

Usually by the end of the collection period, 85% of the questionnaires have been fully completed. The refusal rate to the survey is approximately 2 to 3%. The remainder of the sample unaccounted for, can be explained by

## MÉTHODOLOGIE ET QUALITÉ DES DONNÉES

### BASE DE SONDAGE ET ÉCHANTILLONNAGE

La couverture de l'enquête des stocks à la ferme au 31 juillet représente toutes les exploitations agricoles du Canada énumérées dans le Recensement de l'agriculture sauf les fermes institutionnelles, les fermes des réserves indiennes et les fermes des Territoires-du-Nord-Ouest, du Yukon et de Terre-Neuve.

Chaque cinq ans le Recensement de l'agriculture recueille l'information sur les exploitations agricoles à travers le Canada, incluant les fermes institutionnelles, les pâturages communautaires, les réserves indiennes, etc. Le Recensement de l'agriculture donne une liste des fermes et de leur superficie en culture à partir de laquelle un échantillon probabiliste pour l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 juillet a été sélectionné.

Les enquêtes probabilistes peuvent utiliser deux types de bases d'échantillonnage: la base de sondage de type liste et la base aréolaire. Dans l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 juillet, seulement la base de sondage de type liste est utilisée pour la sélection de l'échantillon. La base de sondage de type liste est stratifiée en groupes homogènes sur la base des caractéristiques du recensement (par exemple: la taille de la ferme, la superficie en culture) et sur les frontières géographiques sous-provinciales. Un échantillon d'environ 10,600 fermes a été tiré de la base liste pour l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 juillet.

### COLLECTE DES DONNÉES

La collecte des données pour l'enquête sur les stocks à la ferme au 31 juillet a eu lieu du 27 juillet au 3 août 1994.

Depuis l'enquête de décembre 1992, la collecte des données pour les enquêtes sur les grandes cultures est faite sur le système "Interviews Téléphoniques Assistés par Ordinateur" (ITAO).

### VÉRIFICATION

Avec l'introduction du système ITAO, il est maintenant possible d'exécuter des procédures de vérification au moment même de l'interview. Les programmes informatiques de vérification du système ITAO informe les interviewers sur la possibilité d'erreurs de données, lesquelles peuvent être corrigées immédiatement par l'interviewer et le répondant. Le système ITAO réduit significativement le besoin d'un suivi téléphonique, diminuant ainsi le fardeau des répondants et la durée du traitement de l'enquête.

### TAUX DE RÉPONSE

Habituellement, à la fin de la collecte des données, 85 % des questionnaires ont été complètement remplis. Le taux de refus des enquêtes est approximativement de 2 à 3 %. La différence entre le taux de questionnaires remplis et le taux

non-contact. Initial sample weights are adjusted (a process called raising factor adjustment) in cases of total and partial non-response; no imputation is performed for missing values.

## SAMPLING AND NON-SAMPLING ERRORS

The statistics contained in this publication are based on a random sample of agricultural operations and, as such, are subject to sampling and non-sampling errors. The overall quality of the estimates depends on the combined effect of these two types of errors.

Sampling errors arise because estimates are derived from sample data and not the entire population. These errors depend on factors such as sample size, sampling design and the method of estimation.

An important feature of probability sampling is that sampling errors can be measured from the sample itself.

Non-sampling errors are errors which are not related to sampling and may occur throughout the survey operation for many reasons. For example, non-response is an important source of non-sampling error. Coverage, differences in the interpretation of questions, incorrect information from respondents, mistakes in recording, coding and processing of data are other examples of non-sampling errors.

## ESTIMATION

The survey data collected are weighted in order to produce level indicators which are representative of the population. These level indicators then undergo a validation process, based on subject matter analysis and consultation with provincial statisticians, before a final estimate is published.

## REVISIONS

Stocks data are subject to revision for two years after first being published. Any revisions are published in the July 31 stocks report, which is released in September.

The following table contains some statistics which indicate the magnitude and direction of past revisions to the July farm stocks data. The magnitude is measured by the average percent change between the preliminary and final estimates. The direction of revisions is indicated by counting the number of years that the preliminary estimate is above or below the final revised estimate.

de refus peut être expliquée par les cas de non-contact et de non-réponse. Les facteurs de pondération théorique sont ajustés par un processus appelé ajustement des facteurs de pondération dans les cas de non-réponse partielle ou totale. Aucune imputation n'est effectuée pour les données manquantes.

## ERREURS D'ÉCHANTILLONNAGE ET NON LIÉES À L'ÉCHANTILLONNAGE

Les statistiques contenues dans cette publication sont basées sur un échantillon d'exploitations agricoles tiré au hasard et, comme telles, sont sujettes à des erreurs d'échantillonnage et non liées à l'échantillonnage. La qualité globale des estimations dépend ainsi de l'effet combiné de ces deux types d'erreur.

Les erreurs d'échantillonnage augmentent parce que les estimations sont dérivées des données d'un échantillon et non de la population totale. Ces erreurs dépendent de facteurs tels que la taille de l'échantillon, le plan d'échantillonnage et la méthode d'estimation.

Une caractéristique importante de l'échantillonnage probabiliste est que les erreurs d'échantillonnage peuvent être mesurées à partir de l'échantillon lui-même.

Les erreurs non liées à l'échantillonnage sont des erreurs qui surviennent au cours de la réalisation de l'enquête pour différentes raisons. Par exemple, la non-réponse est une source importante d'erreur. La couverture, la différence dans l'interprétation des questions, les informations incorrectes fournies par les répondants, les erreurs d'enregistrement, la codification et le traitement des données sont d'autres exemples d'erreurs non liées à l'échantillonnage.

## ESTIMATION

Les données recueillies sont pondérées pour produire des indicateurs de niveau et représentatifs de la population. Ces indicateurs de niveau sont alors soumis à un processus de validation basé sur une analyse faite par des spécialistes et sur la consultation avec les statisticiens provinciaux avant qu'une estimation finale soit publiée.

## RÉVISIONS

Les données des stocks sont sujettes à des révisions pour deux années après leur première parution. Toutes révisions seront publiées dans le rapport des stocks au 31 juillet, lequel est disponible en septembre.

Le tableau suivant indique la magnitude et la direction des révisions faites par la passée aux stocks à la ferme de juillet. La magnitude de ces changements est mesurée par la moyenne des variations en pourcentage de l'estimation préliminaire par rapport à l'estimation finale. La direction des révisions est mesurée par le nombre d'années que l'estimation préliminaire est au-dessous ou au-dessus de l'estimation finale révisée.

The data indicate, for example, that the preliminary estimates of wheat farm stocks are revised by a magnitude of, on average, 1.4% and usually in a downwards direction.

Les données indiquent, par exemple, que les estimations préliminaires des stocks à la ferme pour le blé sont révisées, en moyenne, dans une magnitude de 1,4 % et habituellement à la baisse.

Magnitude and Direction of Past Revisions to July 31 Farm Stocks Estimates, Canada, 1983 to 1993  
Magnitude et direction des révisions des estimations des stocks à la ferme au 31 juillet, Canada, 1983 à 1993

Crop – Culture	Average % Change % moyen de variation	Number of Years Preliminary Farm Stocks Data are Revised: Nombre d'années où les stocks préliminaires à la ferme sont révisés:	
		Upwards À la hausse	Downwards À la baisse
Wheat – Blé	1.4	1	6
Oats – Avoine	3.2	3	4
Barley – Orge	4.2	5	4
Rye – Seigle	4.3	6	3
Flaxseed – Lin	13.0	5	3
Canola	7.8	5	2
Corn for grain – Maïs – grain	4.8	4	3
Soybeans – Soya	8.0	2	2

#### DATA QUALITY

The July 31 farm stocks estimates are based on level indicators obtained from a probability survey of farming operations. The potential error introduced by sampling can be estimated from the sample itself by using a statistical measure called the coefficient of variation (cv). Over repeated surveys, 95 times out of 100, the relative difference between a sample estimate and what should have been obtained from an enumeration of all farming operations would be less than twice the coefficient of variation. This range of values is referred to as the confidence interval. While published estimates may not exactly equal the level indicators (due to the validation and consultation process), these estimates do remain within the confidence interval of the survey level indicators.

For the July 31 Farm Stocks Survey, cv's at the Canada level range from 5% to 20% for the major crops.

#### DATA CONFIDENTIALITY

Data confidentiality is ensured under the Statistics Act, which prohibits the divulging of individual or aggregated data where individuals or businesses might be identified.

#### QUALITÉ DES DONNÉES

Les estimations des stocks à la ferme au 31 juillet sont basées sur des indicateurs de niveau obtenus à partir d'une enquête probabiliste sur les exploitations agricoles. L'erreur potentielle introduite par l'échantillonnage peut être calculée à partir de l'échantillon en utilisant une mesure statistique appelée le coefficient de variation (cv). Pour un échantillonnage répété, les chances sont de 95 % que la différence relative entre l'estimation de l'échantillon et ce qui aurait été obtenu d'une énumération de toutes les exploitations agricoles, serait moins que le double du coefficient de variation. Cet ensemble de valeur acceptable est appelé intervalle de confiance. Cependant, les estimations publiées peuvent ne pas être les mêmes que les indicateurs de niveau (du à la validation et au processus de consultation). Ces estimations demeurent, toutefois, à l'intérieur de l'intervalle de confiance de l'indicateur de niveau de l'enquête.

Pour l'enquête des stocks à la ferme au 31 juillet, les cv au niveau canadien vont de 5 % à 20 % pour les cultures principales.

#### CONFIDENTIALITÉ DES DONNÉES

La confidentialité des données est assujettie à la Loi de la Statistique qui interdit la divulgation de données individuelles et agrégées quand des individus ou des entreprises pourraient être identifiés.

**TABLE 1. STOCKS OF CANADIAN GRAIN FOR THE 1993/94, 1992/93 AND 1991/92 CROP YEARS**  
**TABLEAU 1. STOCKS DE CÉRÉALES AU CANADA POUR LES ANNÉES RÉCOLTE 1993/94, 1992/93**  
**ET 1991/92**

	CROP YEARS – ANNÉES RÉCOLTE		
	1993/1994	1992/1993	1991/1992
'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques			
<b>ALL WHEAT – TOUT BLÉ</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	22,995	21,362	22,560
Commercial stocks – Stocks commerciaux	5,207	5,946	7,357
Total stocks – Stocks totaux	28,202	27,308	29,917
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	16,890	15,685	15,887
Commercial stocks – Stocks commerciaux	5,207	6,088	6,413
Total stocks – Stocks totaux	22,097	21,773	22,300
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	3,760	4,605	3,454
Commercial stocks – Stocks commerciaux	7,438	7,713	6,612
Total stocks – Stocks totaux	11,198	12,318	10,066
<b>WHEAT (excl. durum) – TOUT BLÉ (sauf durum)</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	20,010	18,517	18,660
Commercial stocks – Stocks commerciaux	4,451	5,010	6,393
Total stocks – Stocks totaux	24,461	23,527	25,053
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	14,525	13,405	12,787
Commercial stocks – Stocks commerciaux	4,397	5,147	5,469
Total stocks – Stocks totaux	18,922	18,552	18,256
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	3,310	3,530	2,324
Commercial stocks – Stocks commerciaux	6,220	6,731	5,536
Total stocks – Stocks totaux	9,530	10,261	7,860
<b>DURUM WHEAT – BLÉ DURUM</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	2,985	2,845	3,900
Commercial stocks – Stocks commerciaux	757	936	964
Total stocks – Stocks totaux	3,742	3,781	4,864
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	2,365	2,280	3,100
Commercial stocks – Stocks commerciaux	810	941	943
Total stocks – Stocks totaux	3,175	3,221	4,043
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	450	1,075	1,130
Commercial stocks – Stocks commerciaux	1,219	982	1,076
Total stocks – Stocks totaux	1,669	2,057	2,206

**TABLE 1. STOCKS OF CANADIAN GRAIN FOR THE 1993/94, 1992/93 AND 1991/92 CROP YEARS  
(continued)**  
**TABLEAU 1. STOCKS DE CÉRÉALES AU CANADA POUR LES ANNÉES RÉCOLTE 1993/94, 1992/93  
ET 1991/92 (suite)**

	CROP YEARS – ANNÉES RÉCOLTE					
	1993/1994	1992/1993	1991/1992			
	'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques					
<b>OATS – AVOINE</b>						
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	2,284	1,760	1,500			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	203	151	95			
Total stocks – Stocks totaux	2,487	1,911	1,595			
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	1,551	1,172	916			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	261	154	124			
Total stocks – Stocks totaux	1,812	1,326	1,040			
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	755	555	453			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	152	134	89			
Total stocks – Stocks totaux	907	689	542			
<b>BARLEY – ORGE</b>						
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	10,140	8,042	8,347			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	1,180	901	1,057			
Total stocks – Stocks totaux	11,320	8,943	9,404			
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	6,370	5,195	5,180			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	1,089	1,071	990			
Total stocks – Stocks totaux	7,459	6,266	6,170			
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	2,000	1,800	1,510			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	1,388	1,471	1,104			
Total stocks – Stocks totaux	3,388	3,271	2,614			
<b>RYE – SEIGLE</b>						
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	146	172	272			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	89	97	96			
Total stocks – Stocks totaux	235	269	368			
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	91	110	186			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	82	93	98			
Total stocks – Stocks totaux	173	203	284			
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>						
Stocks on farms – Stocks à la ferme	40	25	100			
Commercial stocks – Stocks commerciaux	64	56	93			
Total stocks – Stocks totaux	104	81	193			

**TABLE 1. STOCKS OF CANADIAN GRAIN FOR THE 1993/94, 1992/93 AND 1991/92 CROP YEARS  
(continued)**  
**TABLEAU 1. STOCKS DE CÉRÉALES AU CANADA POUR LES ANNÉES RÉCOLTE 1993/94, 1992/93  
ET 1991/92 (suite)**

	CROP YEARS – ANNÉES RÉCOLTE		
	1993/1994	1992/1993	1991/1992
	'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques		
<b>FLAXSEED – LIN</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	412	385	705
Commercial stocks – Stocks commerciaux	194	163	97
Total stocks – Stocks totaux	606	548	802
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	265	305	500
Commercial stocks – Stocks commerciaux	165	165	135
Total stocks – Stocks totaux	430	470	635
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	45	130	260
Commercial stocks – Stocks commerciaux	113	120	175
Total stocks – Stocks totaux	158	250	435
<b>CANOLA</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	2,436	1,940	2,446
Commercial stocks – Stocks commerciaux	1,085	748	473
Total stocks – Stocks totaux	3,521	2,688	2,919
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	820	1,010	1,480
Commercial stocks – Stocks commerciaux	956	758	539
Total stocks – Stocks totaux	1,776	1,768	2,019
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	45	110	330
Commercial stocks – Stocks commerciaux	264	582	404
Total stocks – Stocks totaux	309	692	734
<b>CORN FOR GRAIN – MAIS–GRAIN</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	3,429	3,330	4,375
Commercial stocks – Stocks commerciaux	1,596	1,222	1,632
Total stocks – Stocks totaux	5,025	4,552	6,007
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	2,115	2,060	2,425
Commercial stocks – Stocks commerciaux	975	996	1,084
Total stocks – Stocks totaux	3,090	3,056	3,509
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	700	825	1,055
Commercial stocks – Stocks commerciaux	432	425	465
Total stocks – Stocks totaux	1,132	1,250	1,520

– 12 –

**TABLE 1. STOCKS OF CANADIAN GRAIN FOR THE 1993/94, 1992/93 AND 1991/92 CROP YEARS  
(concluded)**  
**TABLEAU 1. STOCKS DE CÉRÉALES AU CANADA POUR LES ANNÉES RÉCOLTE 1993/94, 1992/93  
ET 1991/92 (fin)**

	CROP YEARS – ANNÉES RÉCOLTE		
	1993/1994	1992/1993	1991/1992
'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques			
<b>SOYBEANS – SOYA</b>			
<b>DECEMBER 31 – 31 DÉCEMBRE</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	625	522	428
Commercial stocks – Stocks commerciaux	589	502	634
Total stocks – Stocks totaux	1,214	1,024	1,062
<b>MARCH 31 – 31 MARS</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	292	270	281
Commercial stocks – Stocks commerciaux	508	307	424
Total stocks – Stocks totaux	800	577	705
<b>JULY 31 – 31 JUILLET</b>			
Stocks on farms – Stocks à la ferme	30	4	27
Commercial stocks – Stocks commerciaux	154	110	163
Total stocks – Stocks totaux	184	114	190

**TABLE 2. FARM STOCKS OF GRAIN FOR THE 1993/94 CROP YEAR, CANADA AND PROVINCES**  
**TABLEAU 2. STOCKS DE CÉRÉALES À LA FERME POUR L' ANNÉE RÉCOLTE 1993/94,**  
**CANADA ET PROVINCES**

PROVINCE	All wheat	Wheat (excl. durum)	Durum wheat	Oats	Barley
	Tout blé	Blé (sauf durum)	Blé durum	Avoine	Orge
'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques					
<b>CANADA</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	22,995	20,010	2,985	2,284	10,140
March 31, 1994 – 31 mars 1994	16,890	14,525	2,365	1,551	6,370
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>3,760</b>	<b>3,310</b>	<b>450</b>	<b>755</b>	<b>2,000</b>
<b>MARITIMES</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	15	15	...	19	70
March 31, 1994 – 31 mars 1994	—	—	...	6	35
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>5</b>
<b>QUEBEC – QUÉBEC</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	30	30	...	95	265
March 31, 1994 – 31 mars 1994	5	5	...	40	125
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>10</b>	<b>30</b>
<b>ONTARIO</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	85	85	...	80	340
March 31, 1994 – 31 mars 1994	20	20	...	55	170
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>—</b>	<b>15</b>	<b>60</b>
<b>EASTERN CANADA – EST DU CANADA</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	130	130	...	194	675
March 31, 1994 – 31 mars 1994	25	25	...	101	330
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>—</b>	<b>25</b>	<b>95</b>
<b>MANITOBA</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	3,075	3,000	75	270	1,000
March 31, 1994 – 31 mars 1994	2,055	2,000	55	170	600
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>305</b>	<b>300</b>	<b>5</b>	<b>80</b>	<b>190</b>
<b>SASKATCHEWAN</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	13,300	10,800	2,500	770	3,600
March 31, 1994 – 31 mars 1994	10,200	8,200	2,000	550	2,500
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>2,200</b>	<b>1,800</b>	<b>400</b>	<b>250</b>	<b>650</b>
<b>ALBERTA</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	6,410	6,000	410	1,000	4,800
March 31, 1994 – 31 mars 1994	4,560	4,250	310	700	2,900
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>1,245</b>	<b>1,200</b>	<b>45</b>	<b>390</b>	<b>1,050</b>
<b>BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	80	80	...	50	65
March 31, 1994 – 31 mars 1994	50	50	...	30	40
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>—</b>	<b>10</b>	<b>15</b>
<b>WESTERN CANADA – OUEST DU CANADA</b>					
December 31, 1993 – 31 décembre 1993	22,865	19,880	2,985	2,090	9,465
March 31, 1994 – 31 mars 1994	16,865	14,500	2,365	1,450	6,040
<b>July 31, 1994 – 31 juillet 1994</b>	<b>3,755</b>	<b>3,305</b>	<b>450</b>	<b>730</b>	<b>1,905</b>

**TABLE 2. FARM STOCKS OF GRAIN FOR THE 1993/94 CROP YEAR, CANADA AND PROVINCES**  
**TABLEAU 2. STOCKS DE CÉRÉALES À LA FERME POUR L' ANNÉE RÉCOLTE 1993/94,**  
**CANADA ET PROVINCES**

Rye	Flaxseed	Canola	Corn for grain	Soybeans	PROVINCE
Seigle	Lin	Mais—grain	Soya		
'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques					
146	412	2,436	3,429	625	CANADA
91	265	820	2,115	292	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
40	45	45	700	30	March 31, 1994 – 31 mars 1994
					July 31, 1994 – 31 juillet 1994
MARIQUES					
...	...	...	4	5	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
...	...	...	2	2	March 31, 1994 – 31 mars 1994
...	...	...	—	—	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
QUEBEC – QUÉBEC					
...	...	...	1,300	40	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
...	...	...	850	20	March 31, 1994 – 31 mars 1994
...	...	...	300	10	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
ONTARIO					
1	...	1	2,100	580	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
1	...	—	1,250	270	March 31, 1994 – 31 mars 1994
—	...	—	400	20	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
EASTERN CANADA – EST DU CANADA					
1	...	1	3,404	625	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
1	...	—	2,102	292	March 31, 1994 – 31 mars 1994
—	...	—	700	30	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
MANITOBA					
20	140	320	20	...	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
10	90	90	10	...	March 31, 1994 – 31 mars 1994
5	10	—	—	...	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
SASKATCHEWAN					
90	245	1,100	...	...	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
60	160	380	...	...	March 31, 1994 – 31 mars 1994
30	35	25	...	...	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
ALBERTA					
35	27	1,000	5	...	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
20	15	350	3	...	March 31, 1994 – 31 mars 1994
5	—	20	—	...	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE					
—	...	15	...	...	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
—	...	—	...	...	March 31, 1994 – 31 mars 1994
—	...	—	...	...	July 31, 1994 – 31 juillet 1994
WESTERN CANADA – OUEST DU CANADA					
145	412	2,435	25	...	December 31, 1993 – 31 décembre 1993
90	265	820	13	...	March 31, 1994 – 31 mars 1994
40	45	45	—	...	July 31, 1994 – 31 juillet 1994

**TABLE 3. FARM STOCKS OF GRAIN FOR THE 1992/93 CROP YEAR, CANADA AND PROVINCES**  
**TABLEAU 3. STOCKS DE CÉRÉALES À LA FERME POUR L' ANNÉE RÉCOLTE 1992/93,**  
**CANADA ET PROVINCES**

PROVINCE	All wheat	Wheat (excl. durum)	Durum wheat	Oats	Barley
	Tout blé	Blé (sauf durum)	Blé durum	Avoine	Orge
'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques					
<b>CANADA</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	21,362	18,517	2,845	1,760	8,042
March 31, 1993 – 31 mars 1993	15,685	13,405	2,280	1,172	5,195
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	4,605	3,530	1,075	555	1,800
<b>MARITIMES</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	17	17	...	40	107
March 31, 1993 – 31 mars 1993	15	15	...	17	70
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	—	—	...	5	20
<b>QUEBEC – QUÉBEC</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	40	40	...	120	340
March 31, 1993 – 31 mars 1993	20	20	...	60	200
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	1	1	...	20	65
<b>ONTARIO</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	130	130	...	90	360
March 31, 1993 – 31 mars 1993	50	50	...	60	250
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	4	4	...	30	110
<b>EASTERN CANADA – EST DU CANADA</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	187	187	...	250	807
March 31, 1993 – 31 mars 1993	85	85	...	137	520
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	5	5	...	55	195
<b>MANITOBA</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	3,915	3,800	115	320	1,100
March 31, 1993 – 31 mars 1993	2,690	2,600	90	200	750
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	545	520	25	80	250
<b>SASKATCHEWAN</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	12,650	10,300	2,350	470	2,400
March 31, 1993 – 31 mars 1993	9,700	7,800	1,900	370	1,600
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	3,150	2,200	950	200	500
<b>ALBERTA</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	4,580	4,200	380	700	3,700
March 31, 1993 – 31 mars 1993	3,190	2,900	290	450	2,300
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	900	800	100	220	850
<b>BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	30	30	...	20	35
March 31, 1993 – 31 mars 1993	20	20	...	15	25
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	5	5	...	—	5
<b>WESTERN CANADA – OUEST DU CANADA</b>					
December 31, 1992 – 31 décembre 1992	21,175	18,330	2,845	1,510	7,235
March 31, 1993 – 31 mars 1993	15,600	13,320	2,280	1,035	4,675
July 31, 1993 – 31 juillet 1993	4,600	3,525	1,075	500	1,605

**TABLE 3. FARM STOCKS OF GRAIN FOR THE 1992/93 CROP YEAR, CANADA AND PROVINCES**  
**TABLEAU 3. STOCKS DE CÉRÉALES À LA FERME POUR L'ANNÉE RÉCOLTE 1992/93,**  
**CANADA ET PROVINCES**

Rye	Flaxseed	Corn for grain	Soybeans		PROVINCE
Seigle	Lin	Canola	Maïs-grain	Soya	
'000 metric tonnes – '000 tonnes métriques					
172	385	1,940	3,330	522	CANADA
110	305	1,010	2,060	270	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
25	130	110	825	4	March 31, 1993 – 31 mars 1993
					July 31, 1993 – 31 juillet 1993
MARITIMES					
...	...	...	5	2	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
...	...	...	2	—	March 31, 1993 – 31 mars 1993
...	...	...	—	—	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
QUEBEC – QUÉBEC					
...	...	...	1,300	40	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
...	...	...	850	20	March 31, 1993 – 31 mars 1993
...	...	...	320	2	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
ONTARIO					
2	...	2	2,000	480	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
—	...	—	1,200	250	March 31, 1993 – 31 mars 1993
—	...	—	500	2	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
EASTERN CANADA – EST DU CANADA					
2	...	2	3,305	522	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
—	...	—	2,052	270	March 31, 1993 – 31 mars 1993
—	...	—	820	4	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
MANITOBA					
25	180	500	20	...	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
15	140	260	5	...	March 31, 1993 – 31 mars 1993
5	55	20	5	...	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
SASKATCHEWAN					
105	170	850	...	...	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
70	145	480	...	...	March 31, 1993 – 31 mars 1993
10	70	60	...	...	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
ALBERTA					
40	35	580	5	...	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
25	20	270	3	...	March 31, 1993 – 31 mars 1993
10	5	30	—	...	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
BRITISH COLUMBIA – COLOMBIE-BRITANNIQUE					
—	...	8	...	...	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
—	...	—	...	...	March 31, 1993 – 31 mars 1993
—	...	—	...	...	July 31, 1993 – 31 juillet 1993
WESTERN CANADA – OUEST DU CANADA					
170	385	1,938	25	...	December 31, 1992 – 31 décembre 1992
110	305	1,010	8	...	March 31, 1993 – 31 mars 1993
25	130	110	5	...	July 31, 1993 – 31 juillet 1993

#### **FOR FURTHER READING**

## **Selected Publications from Statistics Canada**

<b>Title</b>	<b>Catalogue Number</b>
Food Industries, Annual, Bilingual	32-250
Apparent Per Capita Food Consumption in Canada - Part 1. Annual, Bilingual	32-229
Apparent Per Capita Food Consumption in Canada - Part 2. Annual, Bilingual	32-230
Farm Cash Receipts, Quarterly, Bilingual	21-001
Agriculture Economic Statistics. Semi-Annual, English or French	21-603
Farm Product Price Index, Monthly, Bilingual	62-003
Farm Input Price Index, Quarterly, Bilingual	62-004
Agriculture Financial Statistics, Annual, Bilingual	21-205
Census Overview of Canada, Occasional, Bilingual	93-348
Imports by Commodities, Annual, Bilingual	65-007
Exports by Commodities, Annual, Bilingual	65-004
Farming Facts, Annual, English or French	21-522
Grain Trade of Canada, Annual, Bilingual	22-201
Livestock Statistics, Occasional, English or French	23-603
Cereals and Oilseeds Review, Monthly, Bilingual	22-007

To order a publication, you may telephone 1-613-951-7277, or use facsimile number 1-613-951-1584. For toll free in Canada only, telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile a written confirmation order is not required.

## **LECTURES SUGGÉRÉES**

## **Choisies parmi les publications de Statistique Canada**

<b>Titre</b>	<b>No. au catalogue</b>
Industrie des aliments, Annuel, Bilingue	32-250
Consommation apparente des aliments par personne au Canada - partie 1. Annuel, Bilingue	32-229
Consommation apparente des aliments par personne au Canada - partie 2. Annuel, Bilingue	32-230
Recettes monétaires agricoles, Trimestriel, Bilingue	21-001
Statistiques économiques agricoles, Semi-annuel, Anglais ou Français	21-603
Indice des prix des produits agricoles, Mensuel, Bilingue	62-003
Indice des prix des entrées dans l'agriculture, Trimestriel, Bilingue	62-004
Statistiques financières agricoles, Annuel, Bilingue	21-205
Aperçu de l'agriculture canadienne selon le recensement, Occasionnel, Bilingue	93-348
Importation par marchandise Annuel, Bilingue	65-007
Exportation par marchandise Annuel, Bilingue	65-004
Données agricoles, Annuel, Anglais ou Français	21-522
Le commerce des grains au Canada, Annuel, Bilingue	22-201
Statistiques du bétail, Occasionnel, Anglais ou Français	23-603
La revue des céréales et des graines oléagineuses, Mensuel, Bilingue	22-007

Pour obtenir une publication, veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro de télécopieur 1-613-951-1584. Pour appeler sans frais, au Canada seulement, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou par télécopieur.

**FIELD CROP REPORTING SERIES**  
**SÉRIE DE RAPPORTS SUR LES GRANDES CULTURES**

STATISTICS CANADA LIBRARY  
 BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010172324

**FACSIMILE SERVICE**

To all our users, here are the procedures for the facsimile service. We will be sending the full publication by fax at the time of the release. This service will be available only to our fax service subscribers at a cost of \$200.00 annually for Canada, \$240.00 US funds for the United States and \$280.00 US funds for Other Countries. This subscription service is totally independent of the catalogue subscription.

To subscribe to this service, fill out the Order Form below and return it to:

**STATISTICS CANADA,  
 AGRICULTURE DIVISION, CROPS SECTION  
 JEAN TALON BUILDING,  
 12th FLOOR, SECTION A2,  
 TUNNEY'S PASTURE, OTTAWA, ONTARIO  
 K1A 0T6**

For further information, please contact us at (613) 951-3867.

**SERVICE PAR TÉLÉCOPIEUR**

À tous nos utilisateurs, voici les procédures concernant notre service par télécopieur. La publication sera diffusée par télécopieur à nos abonnés de ce service. Le prix de cet abonnement sera de 200 \$ annuellement pour le Canada, 240 \$ américains pour les États-Unis et 280 \$ américains pour les autres pays. Cet abonnement est totalement indépendant de l'abonnement au catalogue.

Pour vous abonner, veuillez remplir le bon de commande ci-dessous et le faire parvenir à:

**STATISTIQUE CANADA,  
 DIVISION DE L'AGRICULTURE – SECTION DES CULTURES,  
 ÉDIFICE JEAN TALON,  
 12ème ÉTAGE, SECTION A2,  
 PARC TUNNEY, OTTAWA, ONTARIO  
 K1A 0T6**

<b>ORDER FORM – BON DE COMMANDE</b>								
	Company / Entreprise:							
	Department / Service:							
	Attention / À l'attention de:							
	Address / Adresse:							
	City / Ville:							
	Province:							
Postal Code / Code postal:								
Tel. / Tél.:								
Fax No./No. de télécopieur:								
METHOD OF PAYMENT / MODALITÉ DE PAIEMENT:								
Payment enclosed <input type="checkbox"/>		Paiement inclus						
CHARGE TO/ PORTEZ À MON COMPTE:		MasterCard <input type="checkbox"/>	Visa <input type="checkbox"/>					
Account Number/No. de compte:		<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>						
Expiry date/Date d'expiration:		<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>						
SIGNATURE:		<input type="text"/>						
Title – Titre		Catalogue No. No. au catalogue	22-002 22-002	Canada \$	U.S. \$	Other Countries Autres pays US\$	Qty Qté	Total \$
Field Crop Reporting Series – Facsimile Service Série de rapports sur les grandes cultures – Service par télécopieur			200.00	240.00	280.00			
			Canadian customers add 7% Goods and Services Tax. Les clients canadiens ajoutent la taxe de 7 % sur les produits et services.			GST – TPS (7%) GST – TPS (Registration No. R121491807)		
						GRAND TOTAL		
Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada – Publications Le chèque ou mandat doit être fait à l'ordre du Receveur général du Canada – Publications For faster service, fax your request to: (613) 951-3868 Subscriptions will begin with the next issue. Tout abonnement débute avec le prochain numéro à paraître.								